

Chambre des Représentants

SESSION 1959-1960.

PROJET DE LOI

autorisant le Roi à nommer à des places de
complément au Conseil d'État.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SÉNAT ⁽¹⁾.

Article premier.

Jusqu'à la date à laquelle le Conseil d'État cessera d'exercer les compétences de la Cour constitutionnelle de l'État du Congo, le Roi peut nommer à des places de complément au Conseil d'État :

- 4 conseillers,
- 5 auditeurs,
- 1 greffier adjoint.

Art. 2.

Les nominations aux places de complément s'opèrent en conformité avec les dispositions légales réglant les conditions de nomination des titulaires de fonctions au Conseil d'État.

Art. 3.

Ceux qui sont nommés aux places de complément bénéficient du statut et du traitement des titulaires de fonctions permanentes au Conseil d'État.

Ils prennent rang parmi ces titulaires au fur et à mesure des vacances et dans l'ordre de leur nomination, pour autant toutefois qu'ils remplissent les conditions d'ordre linguistique imposées par la loi pour l'accès à la place devenue vacante.

⁽¹⁾ Voir :

Documents du Sénat :

- 327 (1959-1960) : Projet de loi.
- 373 (1959-1960) : Rapport.
- 394 (1959-1960) : Amendements.

Annales du Sénat :

16 juin 1960.

A

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1959-1960.

WETSONTWERP

waarbij de Koning gemachtigd wordt benoe-
mingen te doen voor aanvullende plaatsen bij
de Raad van State.

ONTWERP
DOOR DE SENAAT OVERGEZONDEN ⁽¹⁾.

Eerste artikel.

Tot de dag waarop de Raad van State zal ophouden de bevoegdheid van het Grondwettelijk Hof van de Congo-staat uit te oefenen, kan de Koning tot aanvullende plaatsen bij de Raad van State benoemen :

- 4 raadsheeren,
- 5 auditeurs,
- 1 adjunct-griffier.

Art. 2.

De benoemingen tot de aanvullende plaatsen geschieden overeenkomstig de wettelijke bepalingen die de voorwaarden van benoeming van de titularissen van ambten bij de Raad van State regelen.

Art. 3.

Zij die tot de aanvullende plaatsen benoemd worden, genieten de rechtspositie en de wedde van de titularissen van de vaste ambten bij de Raad van State.

Zij zullen onder die titularissen rang nemen naargelang van de vacatures en volgens de orde van hun benoeming, voorzover zij evenwel de taalvereisten als gesteld bij de wet voor de toegang tot de vacant geworden plaats vervullen.

⁽¹⁾ Zie :

Stukken van de Senaat :

- 327 (1959-1960) : Wetsontwerp.
- 373 (1959-1960) : Verslag.
- 394 (1959-1960) : Amendementen.

Handelingen van de Senaat :

16 juni 1960.

Ils peuvent être tenus, si les circonstances l'exigent, à exercer leurs fonctions sur le territoire de l'Etat du Congo.

Art. 4.

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 16 juin 1960.

Le Président du Sénat.

Indien de omstandigheden het vereisen, kunnen zij gehouden zijn hun ambt op het grondgebied van de Congostaat uit te oefenen.

Art. 4.

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Brussel, 16 juni 1960.

De Voorzitter van de Senaat.

P. STRUIYE.

Les Secrétaires.

De Secretarissen.

E. YERNAUX.

C. DERBAIX.
